

Testo e traduzione

<p>Johan Fernandez, mentr'eu vosc'ouver aquest'amor que oj'eu convosco ei, nunca vos eu tal cousa negarei qual oj'eu ouso pela terra dizer: dizen que fode, quanto máis foder pode, o vosso mouro a vossa molher.</p>	<p>I. Johan Fernandiz, finché io proverò per voi quest'amore che avverto oggi, mai vi nasconderò questa cosa che oggi sento dire per tutto il regno: dicono che il vostro servitore fotte vostra moglie ogni volta che può.</p>
<p>Ca me terria eu por desleal pero que foss<e> este mouro meu, Johan Fernandez, se vos negass'eu atal cousa qual dizen que vos faz: ladinho, como vós jazedes, jaz con vossa molher, e m'end<e> é mal.</p>	<p>II. E io, Johan Fernandez, se vi nascondessi questa cosa che mi dicono che vi fa, mi riterrei sleale anche se quest'ultimo fosse il mio servitore: giace disinvolto con vostra moglie come giacete voi, e questa cosa è scandalosa.</p>
<p>E direivos eu quant'én vimos nós: <nós> vim<os> ao vosso mouro filhar a vossa molher e foi-a deitar no vosso leit'e máis vos eu direi quant'eu do mour<o> aprendi e sei: fode-a como a fodedes vós.</p>	<p>III. E vi dirò quanto abbiamo visto: abbiamo visto il vostro servitore afferrare vostra moglie e infilarla nel vostro letto; e in più vi dirò quanto sapevo e so su di lui: la fotte come la fottete voi.</p>

- letto 537 volte